



**REGULAR PUBLIC MEETING RÉUNION ORDINAIRE PUBLIQUE DU
OF TOWN COUNCIL CONSEIL MUNICIPAL**

**April 2, 2024
6 P.M.
COUNCIL CHAMBERS**

**le 2 avril 2024
18 h
SALLE DU CONSEIL**

- | | | |
|--|--|----------|
| 1. Call to Order | 1. Ouverture de la séance | |
| 1.1 Reflection and recognition of the territory | 1.1 Réflexion et reconnaissance du territoire | |
| 2. Confirmation of Quorum by clerk | 2. Constatation du quorum par le greffier | |
| 3. Conflict of interests | 3. Déclaration de conflit d'intérêts | |
| 4. Approval of Agenda | 4. Adoption de l'ordre du jour | |
| 5. Approval of Minutes | 5. Adoption des procès-verbaux | |
| 5.1 Minutes of the meeting held on March 18, 2024 | 5.1 Procès-verbal de la réunion tenue le 18 mars 2024 | 1 |

6. Public Presentations/Petitions/ Delegations	6. Présentations publiques/pétitions/dé légations	
6.1 Flying Boats Historical Society	6.1 Société historique des bateaux volants	17
7. Reading of correspondence	7. Lecture de correspondance	
7.1 Shediac Legion #33	7.1 Légion de Shediac #33	40
7.2 Shediac Fire Brigade	7.2 Brigade des pompiers	42
8. Reports from Standing and Special Committees	8. Rapports des comités permanents et spéciaux	
8.1 Various Financial Reports	8.1 Rapports financiers divers	
8.1.1 Budget statements	8.1.1 États des budgets	43
8.2 Protective Services	8.2 Services de protection	
8.2.1 Police	8.2.1 Services de police	
8.2.2 Fire	8.2.2 Services d'incendie	
8.3 Building Permits Reports	8.3 Rapport des permis de construction	
9. Report from the Chief	9. Rapport du directeur	

	Administrative Officer		général	
10.	Recommendations from Plan360	10.	Recommandations de Plan360	
11.	Unfinished Business	11.	Affaires non terminées	
11.1	Changes to commercial and residential incentive policies	11.1	Modifications des politiques d'incitatifs commerciaux et résidentiels	46
12.	Introduction of new Business	12.	Introduction des affaires nouvelles	
13.	Inquiries by members of Council	13.	Demandes de renseignements par les membres du conseil	
14.	Introduction and reading of By-Laws	14.	Présentation et lecture des arrêtés	
14.1	By-law Z-14-44-55Z	14.1	Arrêté Z-14-44-55Z	76
14.1.1	1st reading - Z-14-44-55Z	14.1.1	Première lecture - Z-14-44-55Z	
14.1.2	2nd reading - Z-14-44-55Z	14.1.2	Deuxième lecture - Z-14-44-55Z	
15.	Motions and Resolutions	15.	Motions et résolutions	
15.1	Renovation - 2nd floor of Town Hall	15.1	Rénovation - 2e étage de l'édifice municipal	79

**16. Appointments to
Committees**

**16.1 Appointment to the
Environmental
Committee**

17. Adjournment

**16. Nominations aux
comités**

**16.1 Nomination au
comité
environnemental**

17. Ajournement